

Metrax GmbH • Postfach 1553 • D-78615 Rottweil

## **Ważna informacja dla klientów dotycząca urządzenia Primedic™ DefiMonitor, seria XD**

**Numer referencyjny Metrax: MIN7001**

Urządzenia Primedic™ DefiMonitor, seria XD

Odpowiednie numery serii:

- XD1 S/N 73503xxxxxx – 735030001783
- XD3 S/N 73504xxxxxx - 735040000963
- XD10 S/N 73505xxxxxx - 735050001456
- XD30 S/N 73506xxxxxx - 735060001228

Szanowni Państwo,

niniejszym chcielibyśmy poinformować Państwa o problemie związanym z urządzeniami Primedic™ DefiMonitor, seria XD.

W przypadku Primedic™ DefiMonitor, seria XD może dojść do błędnej obsługi i w konsekwencji do opóźnienia terapii.

Wszelkie informacje odnośnie tej informacji dla klientów można znaleźć również w Internecie na stronie [www.min.heartsave.de](http://www.min.heartsave.de).

### **Urządzenia, o których jest tu mowa**

Firma Metrax GmbH zidentyfikowała wspomniane urządzenia na całym świecie. Do tej pory w związku z omawianym problemem otrzymaliśmy informację o jednym przypadku.

### **Przyczyna problemów z urządzeniami**

Obecność przełącznika „MAN/AUTO“ (ręczny/automatyczny) w urządzeniach, które mogą być eksploatowane tylko w trybie ręcznym może sugerować użytkownikowi, że w przypadku tych urządzeń możliwy jest tryb AED. Ponieważ użytkownik dopiero po włączeniu urządzenia widzi tryby eksploatacji, istnieje możliwość, że wybierze on do terapii urządzenie, którego nie powinien obsługiwać.

### **Ryzyko**

W najgorszym wypadku może dojść do sytuacji, że terapia zostanie opóźniona, ponieważ użytkownik przez wybór nieodpowiedniego urządzenia (użytkownik nie może obsługiwać urządzenia, ponieważ jest to urządzenie z trybem pracy ręcznej), musi znaleźć inne, odpowiednie urządzenie, które będzie mógł obsługiwać.



**METRAX**  
GmbH



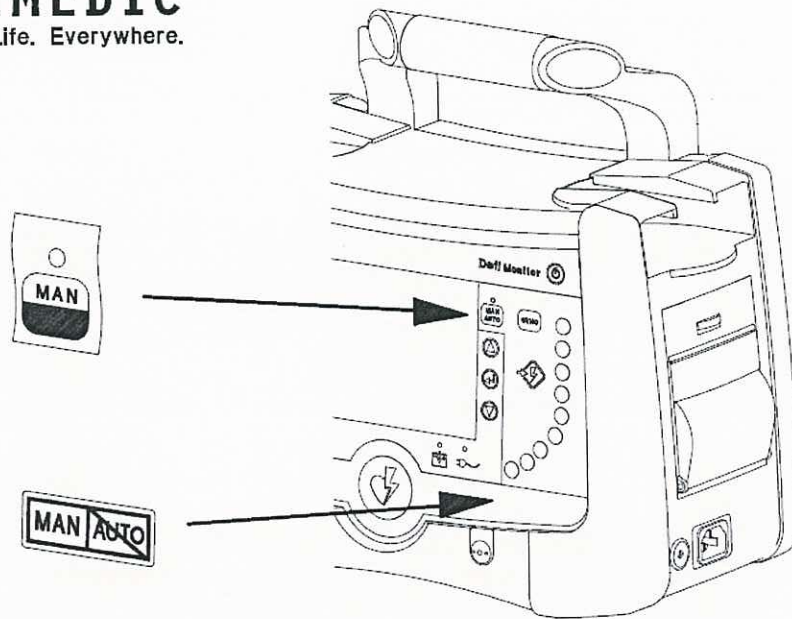
Metrax GmbH • Postfach 1553 • D-78615 Rottweil

### Pomoc

Umieszczenie dwóch nalepek na klawiaturze urządzeń Primedic™ DefiMonitor, seria XD1(xe), XD3(xe), XD10(xe), XD30(xe).



**PRIMEDIC™**  
Saves Life. Everywhere.



### Metrax GmbH

Rheinwaldstraße 22  
78628 Rottweil  
Niemcy

### Osoba kontaktowa Metrax GmbH

Biuro centralne: +49 (0) 741 - 257 - 0  
Faks: +49 (0) 741 - 257 - 235

Z wyrazami szacunku

METRAX GmbH

w zastępstwie Dirk Warnack

Specjalista do spraw bezpieczeństwa aparatury medycznej zgodnie z §30 (2) Ustawy o aparaturze medycznej, MPG

METRAX GmbH  
Postfach 15 53  
Rheinwaldstraße 22  
78628 Rottweil

Tel.: + 49 (0)741 257-0  
Faks: + 49 (0)741 257-265  
e-mail: xxx@metrax.de  
Strona internetowa: <http://www.metrax.de>

Prezes zarządu: Jürgen Bucher  
Rejestr handlowy Sądu Rejonowego w Stuttgarcie  
HRB 470187 • ILN 4007693000009  
Numer identyfikacyjny VAT: DE811245037